

Character	Dialogue	TIME IN (hr:min:sec:fr)	TIME OUT (hr:min:sec:fr)
The Prince	It's not true!	00:00:23:09	00:00:24:22
The little boy	Yes, it is!	00:00:25:03	00:00:26:04
The Prince	No, it's not!	00:00:26:04	00:00:27:15
Both	- Yes, it is! - No, it's not!	00:00:27:21	00:00:33:06
The Prince	Father! Father!	00:00:40:07	00:00:41:16
The Prince	Your Highness!	00:00:43:05	00:00:44:11
The Prince	Is it true? Is it true what people say?	00:00:44:12	00:00:48:02
	Is it true that my uncle, voivode Vlad of Wallachia, was a cruel and bloodthirsty man?	00:00:48:03	00:00:54:20
Stephan the Great	My son...	00:00:55:05	00:00:56:18
	Vlad was a good man.	00:00:56:19	00:00:58:05
	A very good man...	00:00:58:06	00:00:59:21
	But the times he lived through were cruel to him...	00:00:59:22	00:01:02:06
	It was here, in the fortress of Suceava, that I saw him for the first time.	00:01:03:07	00:-1:07:06
	At the break fo dawn my father, His Highness voivode Bogdan, told me to go and take shelter inside.	00:01:07:07	00:01:14:17
	He had a feeling that something grand was about to happen that day.	00:01:14:19	00:01:18:21
	In 1448, Vlad came back home, after many long years spent in Turkish captivity,	00:01:20:17	00:01:27:18
	eager to take back the throne of his father who had been cowardly killed.	00:01:27:19	00:01:31:21
	After living for a while in the cities if Sighișoara and Târgoviște, Vlad came to us.	00:01:33:09	00:01:38:09
	He spent some time here and I remember being so amazed by his extraordinary wisdom	00:01:40:02	00:01:45:06
	and by his love for Wallachia and the city of Târgoviște.	00:01:45:07	00:01:50:07
	Not a single day went by that I did not dream about becoming like the brave Drăculea!	00:01:50:14	00:01:56:14
	Then, after the tragic death of my father, we wandered together through the forests near Ceahlău	00:01:57:15	00:02:04:22

Character	Dialogue	TIME IN (hr:min:sec:fr)	TIME OUT (hr:min:sec:fr)
	And then at the court of the great lancu of Hunedoara.	00:02:04:22	00:02:09:02
	When Vlad led a great battle to conquer the throne of Târgoviște, I fought by his side.	00:02:09:02	00:02:14:02
	When it was time for me to got to Moldavia and take the throne that was rightfully mine,	00:02:14:14	00:02:19:23
	Vlad gathered the army of Wallachia, saddled his horse named Dragon,	00:02:20:00	00:02:25:13
	And set out ready to shed his blood for the sake of my justice and the peace of Moldavia.	00:02:25:14	00:02:32:07
	When we reached the great gate at Chindiei Tower, I stopped him.	00:02:32:20	00:02:37:01
	I thanked him for the soldiers, but asked him to stay behind in Târgoviște,	00:02:37:02	00:02:41:09
	Because it wouldn't have been right to have slanderers and chroniclers say later on	00:02:41:10	00:02:45:16
	That Drăculea had offered me the throne out of pity and that I had received it like a worthless coward.	00:02:45:17	00:02:50:19
	Under Vlad's reign Wallachia grew just like in fairytales!	00:02:51:17	00:02:57:07
	The cities flourished, the fortresses were strengthened,	00:02:57:08	00:03:00:03
	And the people started calling him "beloved", because of all the good he had bestowed on them.	00:03:00:04	00:03:06:01
	Then, in 1459, Mehmet the Sultan, whom the fearful kings of Europe started calling "The Conqueror",	00:03:06:10	00:03:16:15
	Sent messengers to Târgoviște demanding a tribute of children for his army of janissaries.	00:03:16:16	00:03:21:20
	He knew nothing about Vlad and had no idea what blight was to come upon him because of such an outrageous demand...	00:03:22:18	00:03:30:04
	Vlad refused to send the tribute and during the winter of 1461	00:03:31:02	00:03:36:09
	The Wallachia army attacked and destroyed the Ottoman fortresses along the Danube.	00:03:36:10	00:03:43:10
	After such a daring feat, Vlad prepared his country for war...	00:03:44:04	00:03:48:10
	And waited.	00:03:48:11	00:03:50:06

Character	Dialogue	TIME IN (hr:min:sec:fr)	TIME OUT (hr:min:sec:fr)
	In the heat of the summer an army of hundreds of thousands of Ottoman soldiers marched through the Wallachian fields.	00:03:52:00	00:03:59:21
	On their way to Târgoviște, they were harassed day and night by Vlad's men	00:03:59:22	00:04:06:04
	Who had set the fields aflame, had poisoned the wells, deserted the villages	00:04:06:05	00:04:10:16
	And who would suddenly appear and attack the Ottoman soldiers, before suddenly disappearing again, just like ghosts.	00:04:10:17	00:04:16:13
	On that dreadful night of June 1462, which went down in history,	00:04:18:01	00:04:22:17
	Vlad shed his mantle of Christian knight	00:04:23:05	00:04:26:13
	And together with his army he disguised himself in Turkish uniforms.	00:04:26:14	00:04:29:16
	As fast as a lightning Vlad roamed through the Ottoman camp causing	00:04:30:13	00:04:35:17
	Panic	00:04:35:18	00:04:36:10
	Terror	00:04:36:11	00:04:37:07
	And confusion among the Turks who couldn't tell apart friend from foe anymore.	00:04:37:08	00:04:42:07
	At dawn, more than half of Mehmet's army laid dead on the ground.	00:04:44:13	00:04:51:09
	Europe and Wallachia were saved from the great danger of the Crescent Moon.	00:04:52:10	00:04:58:13
	Remember Vlad for his good and useful deeds.	00:05:00:11	00:05:06:10
	And whenever you start doubting him	00:05:07:13	00:05:11:18
	Look at your flag...	00:05:11:19	00:05:14:10
	Because Vlad is the eagle on Wallachia's coat of arms!	00:05:14:11	00:05:19:11